

Zeitschrift: Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat

Herausgeber: Société de communication de l'habitat social

Band: 15 (1942)

Heft: 10-11

Rubrik: Nouvelles et communiqués divers

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 02.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Tous les membres des sociétés suivantes reçoivent

habitation

Union suisse pour l'amélioration du logement, rue de Bourg, 28, Lausanne
Section romande de la Fédération des architectes suisses (F. A. S.)
Société coopérative d'habitation de Lausanne, St-Laurent, 20, Lausanne (S. C. H.)
Société coopérative d'habitation de Genève, Cité-Vieuses, Genève (S. C. H.)
Société genevoise pour l'amélioration du logement, Cour St-Pierre, 5, Genève
Association des employés architectes et techniciens du bâtiment, Genève (A. D. E. A.)
Société des dessinateurs et techniciens du canton de Vaud, Lausanne (S. D. T.)

administration

Case postale Chauderon, Lausanne

rédaction

A. Hoehel, arch. FAS et SIA, Genève
J.-P. Vouga, architecte SIA, Lausanne

édition

Section romande de l'Union suisse
pour l'amélioration du logement
28, rue de Bourg, à Lausanne

Commission de rédaction :

LAUSANNE : Fr. Gilliard, arch. ; Dr Veillard, secrétaire du Cartel romand H. S. ;
Virieux, arch. cantonal. GENÈVE : Edm. Fatio, arch. ; A. Guyonnet, arch. ; Dr A.
Montandon. NEUCHÂTEL : F. Decker, arch. FRIBOURG : A. Genoud, arch.

Abonnement :

Suisse : Fr. 4.— par an. Etranger : Fr. 6.40 • Prix du numéro : Fr. 0.80.
Les fascicules séparés sont en vente à l'administration, à l'Agence des journaux
et dans les kiosques à journaux • Versement au compte de chèques II 6622

F. A. S. SECTION ROMANDE DE LA FÉDÉRATION DES ARCHITECTES SUISSES

SECTION ROMANDE :

Président : Henri-G. Lesemann, rue Céard, 14, Genève. Tél. 4 14 30.
Trésorier : Edmond Fatio, rue de la Tertasse, 5, Genève. Tél. 4 26 45.
Membres adjoints : Paul Bournaud, avenue de Rumine, 30, Lausanne.
Marc Piccard, rue du Midi, 9, Lausanne. Tél. 3 23 38.

GRUPE DE GENÈVE :

Président : M. Henry Minner, 57, av. Ermitage, Genève.

S. C. H. SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE D'HABITATION LAUSANNE

Président : M. Ernest Jatton, avenue des Cerisiers, 21 a, Pully.
Secrétaire : M. Marius Weiss, chemin de Fontenay, 14.
Caissier : M. Emile Bovay, chemin Ch.-Gide, 4, Montolivet.
Vice-présid. : M. Marcel Cosendai, chemin de Meillerie, 5.
Adjoint : M. Fritz Hugli, chemin de Fontenay, 14.
Suppléant : M. Auguste Küffer, avenue de Cour, 54.
Siège social : Saint-Laurent, 20. Gérant : M. Albert Monnier.

S. C. H. SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE D'HABITATION GENÈVE

Président : M. Charles Burklin, 3, rue du Mont-de-Sion, Genève.
Membres du Comité de direction : MM. Alex Aubert, Albert Bonnet,
J. Délémont, Ch. Gautier, William Grandjean, Alb. Pasche.
Secrétaire général : P. Schumacher.

Adresser la correspondance au bureau de la société : Cité Vieus-
seux, Genève.

S. A. L. SOCIÉTÉ POUR L'AMÉLIORATION DU LOGEMENT — GENÈVE

Président : M. Roger Huelin, directeur, 54 bis, rue Malagnou.
Secrétaire : Emile-Albert Favre, architecte, 5, Cour St-Pierre.
Trésorier : Roger Rehfoos, 32 bis, rue de Lyon.
Autres membres du comité : Dr Betchov, A. Hoehel, Ed. Wiedmer,
Dr H. Christiani, Edm. Fatio, Guillaume Fatio, A. Guyon-
net, Meyer-Cayla, D. Montandon, O. Oltramare, F. Qué-
tant, F. Reverdin, Mlle Rivier, R. Schwertz, Dr Zoppino.

Adresser la correspondance au président ou au secrétaire.

Compte de chèques postaux I 1556.

A. D. E. A. ASSOCIATION DES EMPLOYÉS ARCHITECTES ET TECHNICIENS DU BATIMENT — GENÈVE

Fondée en 1919 - Adresser la correspondance au président - Chèques postaux I 4624

Local : Brasserie de la Cigogne, 17, place Longemalle.
Président : M. René Lachenal, Tél. bureau Tél. partic.
rue de la Servette 25 4 50 37
Vice-président : M. Jean Markowski, — 2 86 38
rue Plantamour 37
Secrétaire : M. Paul Amay, — —
rue de Carouge 5
Trésorier : M. William Buttex, — —
rue de Lausanne 87
Membres du comité : M. Henri Berthoud, — —
rue du Mont-Blanc 24
M. Raoul Pittet, 4 86 35 —
rue du Prince 5
M. Roger Puglisi, — —
rue des Vieux-Grenadiers 2
M. André Tomiloff, — 2 79 65
rue Liotard 15
M. Pierre Varenchon, 2 97 27 2 97 27
rue de la Servette 34

Pour la correspondance, Service de placement, Spectacles popu-
laires, s'adresser au président. Tél. 4 50 37.

S. D. T. SOCIÉTÉ DES DESSINATEURS ET DES TECHNI- CIENS DU CANTON DE VAUD, LAUSANNE

Fondée en 1919 — Compte de chèques postaux II 3209

Toute correspondance est à adresser au président, M. P. Duplan,
chemin de Bellevue, 23, Lausanne. Tél. 2 63 38.

Président : M. Pierre Duplan, arch., ch. de Bellevue 23, Lausanne.
Vice-président : M. Ernest Richard, arch., ch. Charmettes, Lausanne.
Téléphone 2 63 37.

Secrétaire-corr. : M. Pierre Monod, arch., avenue de Lavaux, Pully.
Secr.-biblioth. : M. André Burnens, le Casiopé, Montoie, Lausanne.
Trésorier : M. Georges Villard, rue de la Pontaise 15, Lausanne.
Office de placement : M. Ernest Richard, arch., ch. des Charmettes,
Lausanne. Tél. 2 63 37.

Nous prions nos membres de bien vouloir communiquer tout de
suite au titulaire les emplois vacants qui viendraient à leur
connaissance.

S. T. S. SERVICE TECHNIQUE SUISSE DE PLACEMENT ZURICH, TIEFENHÖFE, 11 - TÉL. 3 54 26

Liste des emplois vacants

1090 Jeune architecte diplômé, éventuellement technicien en bâti-
ment, diplômé, pour travaux de concours. Engagement d'une
durée d'environ deux mois. Bureau d'architecte de Suisse
orientale.

- 1102 Jeune **technicien** ou **dessinateur en bâtiment** pour plans d'exécution et travaux de concours. Entrée immédiate. Engagement jusqu'à la fin de l'année, en attendant. Eventuellement, de plus longue durée. Bureau d'architecte de Berne.
- 1112 **Architecte** diplômé, habile dessinateur, pour travail de bureau exclusivement. Entrée au plus tôt. Engagement de longue durée. Bureau d'architecte de Suisse orientale.
- 1124 **Dessinateur en bâtiment**, éventuellement **technicien**, ayant si possible quelque pratique en bâtiments industriels, pour travail de bureau et surveillance de chantier. Entrée immédiate. Engagement provisoire. Suisse orientale.
1126. **Architecte d'intérieurs**, capable et indépendant, en qualité de collaborateur avec apport, cherché par maison de décoration de Suisse centrale
- 1152 Jeune **technicien** ou **dessinateur en bâtiment** pour l'élaboration de plans et détails d'exécution. Entrée au plus tôt. Engagement d'une durée de quelques mois. Bureau d'architecte de Zurich.
- 1162 **Architecte** ou **technicien en bâtiment**, habile dessinateur disposant d'une assez longue expérience, surtout pour l'élaboration des plans et détails d'exécution. Entrée immédiate. Occupation d'une durée d'environ trois mois. Bureau d'architecte de Zurich.
- 1168 Jeune **technicien-architecte**, éventuellement **dessinateur**, ayant une certaine pratique en fait de devis. Entrée immédiate. Engagement d'une durée de deux mois en attendant, éventuellement de plus longue durée.
- 1176 **Dessinateur en bâtiment** qualifié, indépendant dans l'exécution des plans d'exécution sur échelle 1 : 50, pour maison d'habitation (à plusieurs familles) et maisons familiales. Entrée immédiate. Engagement d'une durée de trois à quatre mois. Bureau d'architecte de Suisse orientale.
- 1172 **Ingénieur diplômé** ou **technicien diplômé**, de préférence de la branche travaux publics. Conditions : Officier de l'armée suisse, quelques années d'expérience pratique et des aptitudes administratives, possession de la langue allemande. Age : si possible pas au-dessus de trente ans. Entrée à convenir. Travaux d'ordre militaire, avec engagement civil. Eventuellement poste de fonctionnaire dans la suite.
1178. Jeune **technicien en bâtiment**, éventuellement **dessinateur en bâtiment**, si possible avec pratique de bureau et de chantier. Engagement provisoire d'une durée d'environ un mois. Bureau d'architecte de Suisse centrale.
- 1202 Jeune **technicien en bâtiment** indépendant et **dessinateur en bâtiment**, les deux avec pratique de bureau et de chantier. Entrée immédiate. Engagement de plus longue durée. Bureau d'architecte de Suisse orientale.
- 1204 **Technicien en bâtiment** ou **dessinateur en bâtiment**, surtout pour travail de bureau, de préférence candidat ayant quelques expériences pratiques en colonies d'habitation. Entrée immédiate. Place stable en cas de convenance. Bureau d'architecte de Suisse orientale.

Sont **pourvus les numéros** : de 1942 : 306, 612, 616, 658, 704, 800, 812, 858, 862, 820, 886, 904, 914, 916, 918, 922, 924, 926.

Sommaires de revues

Das Werk. Mühlebachstrasse, Zürich.

Numéro 9 (septembre 1942).

Le Lion de Lucerne et le nouvel aménagement de ses abords. — Constructions hôtelières et histoire des styles hôteliers. — Joseph Zemp. — Concours de sculpture à Zurich.

Vie, Art et Cité. Lausanne, rue Centrale.

Numéro 4, 1942.

Genève a la croisée des chemins. — L'utilisation du fer par l'ingénieur. — La construction métallique en France. — Le fer forgé. — La construction de bois. — Navigation à voile. — Sculpture sur bois ancienne et moderne. — Chroniques, etc.

Bulletin technique de la Suisse romande. 6, rue Haldimand Lausanne.

Numéro 21 (17 octobre 1942).

La mise en exploitation des trolleybus de la Compagnie genevoise des tramways électriques. — L'aménagement futur de la Riponne à Lausanne.

Numéro 22 (31 octobre 1942).

La technique de l'élaboration d'un plan directeur d'extension. — Le plan d'extension cantonal vaudois. — Congrès des urbanistes suisses à Neuchâtel.

Techniques et Architecture. 19, rue de Prony, Paris.

4, rue Sornin, Vichy. Dépositaire pour la Suisse :

Librairie F. Rouge & Cie, 6, rue Haldimand, Lausanne.

Escaliers : Exemples, technique, détails.

U.S.A.L. SECTION ROMANDE DE L'UNION SUISSE POUR L'AMÉLIORATION DU LOGEMENT

Président : Frédéric Gilliard, architecte, 28, r. de Bourg, Lausanne. Vice-présid. : Arthur Freymond.

Secrétaire : J. Balmas, 32, chemin des Fleurettes, Lausanne.

Trésorier : F. Ribl, 26, chemin du Mont-Tendre, Lausanne.

Autres membres du comité : R. Chapallaz, A. Hœchel, M. Weiss, M. Jaton, C. Burklin, A. Jaquet, M. Lateltin.

22^{me} assemblée générale du 27 juin 1942

Salle du Café de la Terrasse, Châtelaine-Genève.

Ouvrant la séance à 11 h. 45, M. Gilliard, président, salue la présence des délégués et spécialement de M. le conseiller d'Etat Anken, chef du Département de l'agriculture du canton de Genève.

Le procès-verbal est lu et adopté.

M. Gilliard donne connaissance à l'assemblée de la requête présentée au Conseil fédéral au sujet de la Clause du besoin et des intérêts hypothécaires. Il donne ensuite lecture du rapport annuel que nos lecteurs trouveront plus loin.

Puis M. Ribl donne connaissance du rapport de caisse que nous publions également dans ce numéro.

L'assemblée donne ensuite décharge au comité et aux vérificateurs de comptes pour leur gestion. MM. Hueclin et Giorgis sont nommés vérificateurs des comptes pour 1943 ; un suppléant sera nommé par la Coopérative d'habitation.

L'avenir de l'Usal intégrée dans l'effort général.

Notre société est représentée par M. Gilliard dans une Commission fédérale chargée de déterminer et d'étudier le **problème du logement et de sa normalisation.**

M. Bernoulli, de Bâle, étudie un type de maison qui sera présentée au Conseil fédéral. Celui-ci allouera alors, selon la clause du besoin, des subventions à fonds perdus.

M. Hœchel représente l'USAL dans une seconde Commission fédérale pour la **normalisation des matériaux de construction** et l'établissement de certaines règles de construction.

L'USAL doit des maintenant envisager la création d'occasions de travail en étudiant un plan d'assainissement de nos villes romandes, spécialement des immeubles anciens ou des trop grands appartements abandonnés de plus en plus.

Les questions du dégrèvement hypothécaire, de l'aide des communes, du financement des travaux, du choix des matériaux, devront trouver une solution.

Après un dîner en commun, les membres de l'USAL sont emmenés par un autocar au **Coin de Terre**, à Châtelaine et à Versoix. Nous avons alors l'occasion d'admirer l'œuvre accomplie, sous la direction de MM. le D^r de Senarclens et Jaquet, chevilles ouvrières de cette belle réalisation. Soulignons que l'Association du Coin de terre est déjà à son soixante-troisième immeuble. Les habitants de ces villas disent tout le bonheur qu'ils ont à vivre dans leur propre maison. Cette visite enchante tous les membres qui forment le vœu que l'idée sera reprise dans d'autres villes de la Suisse romande, pour le bien de beaucoup.

J. BALMAS.